



### Brief aus Probenlager Seeburg

Lieber H.,

mein Versprechen, Dir ein paar Zeilen aus Seeburg zu schreiben, will ich hiermit einlösen. Das Unangenehme zuerst: Das Wetter hier ist alles andere als freundlich, zwar hat es nicht ein einziges Mal geregnet, doch es weht die ganze Woche ein kalter Wind. So hatten wir alle unsere Bademäntel umsonst in den Koffer gepackt. Doch wir haben's überstanden, schließlich waren wir ja nicht wegen des Bades nach Seeburg gefahren, das ganze Unternehmen heißt ja wesentlich Probenlager. Wie immer hatten wir Quartier in der Jugendherberge „Manzfelder Land“ (früher Wittenauer gehörend) genommen. Für die meisten war das ja nichts Neues, und der Leiter der Herberge zog auch ganz früh, einige alte Bekanntschaften aufzutischen zu können. Doch ich will mich nicht mit der Vorrede aufhalten. Du möchtest sicher wissen, worum wir gepröbt haben. Hast Du schon mal was von dem DDR-Schriftsteller Stefan Schütz gehört? Nun — das ging wohl den meisten von uns so. Schütz, er lebt übrigens in Potsdam, schrieb eine Aderation des Kleistischen Kohlhans-Stoffes, das Stück heißt denn auch „Kohlhan“. Eine sehr interessante Sache, weil Schütz die selbstdidaktische Arbeit zu diesem großen und bewegenden Thema ansaß.

Das Stück hat herrliche Rollen zu bieten, ein Theaterstück im besten Sinne des Wortes schwebt uns da vor. Vielleicht schreibt Dir zu gegebener Zeit mal unser Regisseur Jürgen Verdoncik, er ist Absolvent der Theaterhochschule und seit Kurzem Dramaturg am Laudestheater Halle. (Nebenbei: Wenn Du noch Männer kennst, die Lust haben mitzuspielen, dann schicke sie mal zu uns). Wir haben täglich sieben Stunden gepröbt, natürlich nicht hintereinander, sondern mit Mittagspause, und am Abend schwanden wir nach mal das Tanzbein, Synchros zu den „Kohlhan“-Proben arbeiteten wir an einem kleinen Programm mit dem Titel „Vorsicht! Satire!“ Das sind Texte der sowjetischen Kleinen Bühne, is etwa mit unserem politisch-satirischen Kabarett zu vergleichen. Unser Beitrag zum 60. Jahrestag am 1. November wollen wir damit ins Licht der Öffentlichkeit treten. Der „Kohlhan“ wird dann, wenn wir es schaffen, im Dezember, sonst aber auf jeden Fall im Januar gespielt werden. Und ganz sicher würden mir die KMU-ler hinterhören, und das zu Recht, wenn ich Dir nicht mitteilen würde, daß auch sie an einem neuen Programm arbeiten. Das ist noch im Stadium der Diskussion, und also hieß es für unsere Kabarettisten nochmals, zoryfüllig Parteitagsmaterialien, und Pläne zu studieren, was meinst Du, was dort für Anregungen für ein gutes Kabarettprogramm in Hülle und Fülle sind. Die Umsetzung ist natürlich ein erst noch zu bewältigendes Problem. Die Woche vom 12. bis 17. September ist also fleißig gearbeitet worden, mit großem Elan aller Beteiligten einer bewundernswerten Disziplin und mit vielen Diskussionen während der Proben und auch abends. Im Übrigen haben wir auch eine Volksversammlung gehabt, dort unterhielten wir uns über Projekte, die wir ab 1978 realisieren wollen, es ist nicht wenig, und ich spare mir das hier aus. Vielleicht reden wir mal gelegentlich darüber, ich würde mich jedenfalls freuen.

Ich hoffe, Du bist nun einigermaßen informiert, was in Seeburg losgesessen ist. Oder interessiert Dich auch, daß wir Fußball mit zwei gemischten Mannschaften spielen? Die Damen waren — wie eigentlich immer — ein Gewinn. Mit dieser freundlichen Feststellung las mich schlafen. Also bis bald und teuflisch.

Wolfgang U. Schütte

(PS. Natürlich konnte keiner von uns beiden wissen, daß ausgerechnet auf dieser Seite die Form des Briefes in der UZ wieder einmal „entdeckt“ wurde.)

# veranstaltungsvorschau

Tarkas, Vivaldi, Brillen und Bach: Leitung: Universitätsmusikdirektor Hans-Jürgen Plog

### Mensa „Kalinin“

15., 22. und 29. Oktober, 19-24 Uhr. Tanz, Vorverkauf dienstags und donnerstags von 11 bis 14 Uhr in der HA Kultur, Ernst-Schneller-Straße 6 (Karten gibt es nur über Vorverkauf bzw. über FDJ-GOL, vergl. UZ/Nr. 22, S. 6)

Wissenschaftler zeigt im Oktober und November **Grafik aus der Sowjetunion**.

19. Oktober, 19.30 Uhr, „Tag der Sektion Mathematik“, Prof. Dr. sc. nat. Hans Rohleder spricht zum Thema: „Informationsverarbeitung – Entwicklung und Perspektiven“

26. Oktober, 19.30 Uhr, Robert Sterns Gemälde „Elbearbeiter“ aus dem Jahre 1968 — ein Dank an die Universität, Diplom-Kunsthistoriker Rainer Behwends stellt in der fünften

Rungsgärtnerwirtschaft in der DDR zur Versorgung der Bevölkerung — Gespräch mit Prof. Dr. se. agr. Dr. h. c. Gerhard Winkler

10. Oktober, 16.30 Uhr, Reiseeindrücke aus Kuba (mit Lichtenhainer) vermittelt Prof. Dr. se. Horst Möller (Alle Veranstaltungen finden im Haus der Wissenschaftler statt.)

Konzert geben und anschließend zum Tanz aufspielen.

12. Oktober: **Diskothek**

Oder: Ist Hofflichkeit unmodern? Informationen und Disput über Materialien und Traditionelles rund um den Tanz.

13. Oktober: **Diskothek**

19. Oktober: **KLUB-AKTUELL**  
Unser aktuell-politisches Monatsgespräch behandelt Fragen der Wirtschaftspolitik der SED nach dem IX. Parteitag.

22. Oktober: Wegen Klubraissaufzug geschlossen!

23. Oktober: **UZ-Disko**  
Mit 1. Zwischenabschaltung der gemeinsamen UZ-Leseraktion „Deine Begegnung mit den Sowjetunion“ und Preisverleihung. Zu den Akteuren gehören u. a. die Gruppe „FORUM“. Karten in der UZ-Redaktion und an der Abendkasse erhältlich.

28. Oktober: **Erholung im Winter**  
Tips für Miniferies im Schnee. Eine Veranstaltung mit dem Jugendreisebüro der DDR.

29. Oktober: **Diskothek**  
(Einlaß für alle Veranstaltungen des Klubs ab 19 Uhr)

### Studiobühne

1., 2., 11., 15., 16., 24., 25. Oktober, 20 Uhr, „Lebe, lache gut“, ein Ringzirkus-Abend in der Hafencneps-Gaststätte der Mensa Ernst-Beyer-Haus

### Akademisches Orchester

34. Oktober, 20 Uhr, I. Anrechtskonzert, „Serenade im Alten Rathaus“

### Schriftsteller-Zyklus

12. Oktober, 19.30 Uhr, Hans Pfeiffer liest in der Leipzig-Information

### Filmzyklus

20. Oktober, 17 Uhr, „Der weiße Dampfer“ (URSS), Filmkinostudio Casino

### Gastspiel des Monats

3. Oktober, 20 Uhr, Altes Rathaus, „Collegium musicum“ der Wilhelm-Pieck-Universität Rostock. Akademisches Sonderkonzert mit Werken von

### Klub der Intelligenz

Die Klubgalerie zeigt vom 4. bis 29. Oktober Werke von Prof. Bernhard Heisig. Das Galeriegespräch am 19. Oktober leitet Dr. Werner Thimm, Berlin.

9. Oktober, 19.30 Uhr, Gespräch mit Helmut Richter über sein Fernsehspiel „Herz der Dinge“.

18. Oktober, 19.30 Uhr, Dr. Debes von der Universitätsbibliothek spricht über „Göschens als Verleger und Typograph“ (Veranstaltung der Pieckheimer-Gesellschaft)

20. Oktober, 19.30 Uhr, Dr. Werner Martin, Sekretär für Wissenschaft und Kultur des SED-Bezirksleitung spricht über „Kultur und sozialistische Lebensweise“ anlässlich des Bundeskongresses des Kulturbundes

26. Oktober, 19.30 Uhr, Dr. Hans Liebau, Berlin, spricht über „Traum und Wirklichkeit in der Malerei Marc Chagall“. Aus Schriften des Künstlers liest Helga Labudda

### Hochschulgruppe des Kulturbundes

Voranstellung der Reihe „Begegnungen mit Kunstwerken“ dieses Werk vor,

### Klub der Wissenschaftler und Kulturschaffenden

Die „Kleine Galerie“ im Haus der Hochschulgruppe des Kulturbundes

### Hochschulgruppe des Kulturbundes

13. Oktober, 19.30 Uhr, Ludwig van Beethoven — Kompositionsausbau und Interpretation (mit Musikbeispielen), es spricht Musikwissenschaftler Dr. Peter Gölke, Kapellmeister an der Staatsoper Dresden.

18. Oktober, 19.30 Uhr, Der Beitrag der Landwirtschaft und der Nah-

versorgung, gefallen. Die Leipziger haben für den Unterricht drei interessante Filme mitgebracht, davon hat mir „Der Dritte“, ein Gewerbefilm über Probleme junger Frauen ganz besonders gefallen. Wahrscheinlich werde ich darüber meine Abschlußarbeit schreiben. Über alles andere ausführlicher und vor allem mündlich in zwei Wochen.

Deine Janina

### Galerie am Sachsenplatz

1. bis 25. Oktober, Grafik zu sowjetischer Lyrik und Presa

### Klub der jungen Arbeiter und Angestellten

1. Oktober: **Diskothek**

5. Oktober: **JAZZ-KISTE Nr. 5**  
Zu Gast sind an diesem Abend die „Leipziger Jazzthuslasten“, die ein

�

# KONZERT · THEATER · AUSSTELLUNG · KABARETT · AUTORENLESUNG

## Germanisten-Tradition Krakow '77: Mehr als nur dem Sprachverständnis verpflichtet

Tagliche Diskussionen über Stilistik und Grammatik und Umgangssprache, Dispute über DDR-Literatur, kulturpolitische und landeskundliche Probleme — das wäre in nächster Kurzform der Hochschulfestschrift für polnische Germanistikkstudenten in Krakow. Dennoch wissen Inhalt und Zweck sicherlich wesentlich zu knapp umrisen. Seit Jahren leisten im Monat August vor allem Germanisten der KMU hier ihren Beitrag zur Erziehung und Bildung künftiger Germanistikkader der VR-Polen. Hochschulfesten in Krakow — Tradition also, die nicht nur dem rein sprachlichen Verstehen und Verständnis verpflichtet ist, sondern gleichwohl dem Kennenlernen und Verstehen der Menschen unserer beiden befreundeten Staaten überhaupt. Rund 300 polnische Studenten des 2. Studienjahrs aus neun Germanistikkurzten, 27 DDR-Lektoren und 46 Mentoren sowie Mitglieder von KMU-Kulturerzessens trafen sich in Krakow '77.

Natürlich wurden auch Karten und Briefe an Freunde zu Hause geschrieben, manche von ihnen könnten diesen Inhalt gehabt haben:

„Guten Tag, Jutta! Bei der Abfahrt hast Du mir „schöne Ferien“ gewünscht; ein bisschen habe ich das ja auch gedacht, aber denktet Krakow ist eben nicht nur eine herrliche Stadt, insofeen stimmt „Ferien“ im schönen Worte Hochschulfestkurs schon, aber Krakow ist für mich als Mentor zu allererst solides Praktikum. Nur gut, daß ich in Leizig alle Vorbereitungsvorlesungen besucht habe, das zählt sich jetzt aus. Die polnischen Freunde wußten unerhört viel über Vieles wissen. Manchmal komme ich ganz schön ins Schwitzen, besonders beim methodischen Herangehen. 10 Kommilitonen hab' ich zu betreuen, im

Plan sind täglich zwei Stunden vorgesehen. Aber was ist in diesem Fall schon ein Plan! Selbst wenn ich die vierfache Zeit dafür investiere, habe ich das Gefühl, es wären ein paar Stumpen zu wenig. Das interessiert Dich sicher auch: Im Lehrgang sind nur wenige, dafür sehr nette Jungen, in meiner Gruppe drei. Keine Bange, nicht deshalb mache ich mir um den Zeitsfaktor Gedanken... Fallest Du nächstes Jahr nach Krakow fahren solltest, was ich dir nur wünschen kann, wird man bis dahin sicher die über Wochen verteilte Vorbereitungsphase durch ein mehrtagiges Intensivprogramm ersetzt und somit als verbessert haben.“

★

„Hallo Marek! Also — von mir zu kleinste das gesamte Studium so anlegen, seit wie dieser Kurs, es hat fast den Anschein, als lese man so „ganz nebenbei“. Aber eben nur fast. Selbst bei der ausgesprochen ungezwungenen Atmosphäre muß man natürlich tüchtig arbeiten, aber deshalb bin ich ja hier. Die Lehrer und Mentoren aus Leipzig geben sich sehr viel Mühe mit uns, die direkte tägliche Kontakt und die vielen Möglichkeiten zum Lernen, die sich daraus zwangsläufig ergeben, sind interessanter als so manche gedruckte Weisheit. Ganz besonders wichtig ist für mich die phonetische Ausbildung. Du weißt ja, daß ich da so meine Mühe habe. Klar, daß ich auch unsere DDR-Mentoren, übrigens ebenfalls Studenten, mit vielen Fragen in Beschlag nehme.“

Ich habe sie für den kommenden Sommer zu uns nach Reesow eingeladen, sie wird Dir sicher auch ge-

fallen. Apropos, gefallen. Die Leipziger haben für den Unterricht drei interessante Filme mitgebracht, davon hat mir „Der Dritte“, ein Gewerbefilm über Probleme junger Frauen ganz besonders gefallen. Wahrscheinlich werde ich darüber meine Abschlußarbeit schreiben. Über alles andere ausführlicher und vor allem mündlich in zwei Wochen.

Deine Janina

„Liebe Silvy! Ringelnatz im Studienclub „Nawojki“! Ein Befall wie im guten, alten Ernst-Beyer-Haus! Und wir hatten uns Gedanken gemacht, ob die polnischen Studenten Worte und Wortsinn verstehen. Die Sorge war völlig unnötig, und ich kann außer „prospek“ (bitte) und „Herbata“ (Tea) kaum mehr auf polnisch, das flüstere ich dir pro Tag auch mindestens zehnmal. Über die Gruppe „Limi“ sagte mir einer was von „viel Lärm um Nichts“. Kann mich aber verhöhnen haben. Die „Zongeschichte“ hatte dafür im Club „Rotunda“ Riesenfall. Na, und die „academix“, die ja schon Krakow-Krischungen haben, werden gewiß denken, vor heimischen Publikum zu spielen. Eine Atmosphäre hat die Stadt! Tuchhallen, Waal, Pierdebane und Cafés — herlich! Müßten wir unbedingt gemeinsam erleben! Auch das Kaffehaus und Kabarett „Janina michalika“. Übrigens gibt es in Polen wirklich fast unheimlich viele hübsche Mädchen, mit einem habe ich nach unserem Auftritt gefaßt. Ehrlich, nur eine Runde, dann hat unsere Truppe im Studentenhotel „Zaciek“ echten „Zuhörwitz“ auf unseren Erfolg getrunken. Kannst Christian fragen.“

Kofi, Klaus  
(Notiert von H. Rosan)



Fotoimpressionen vom „Rynek Glowny“, dem Marktplatz, der beliebte Treffpunkt der Krakower und ihrer Gäste ist.

Fotos: ZB/ADN

